

**TAKƏLAYA KANCAALAYA NYEJKA  
NKA POCOLUNMAAWA  
TIMOTEE  
Tɔ  
Kutulu**

Timotee caa ke Kəleekı tu kē na i too kē Yuta tu. Timotee pəsa Pəəli waali tu na i təŋəyɪ-ı Laapaali Kupan̄ cəənau taa. Pəəli ɻmaawa Timotee ke takəlaya sī i caya Ifeesu na i seyəsəyɪ Iso seelaa na i tasəyɪ-weyə apalutu. Takəlaya kane ka taa we layatu tasuyu na Yesu seelaa kpeka paasənau təm. Pəəli tuwa Timotee sī nyəəna Iso Təm na i paasəna Iso Təm seyəsuyu.

**Isəna pa faya Timotee I takəlaya tə:**

Isəna paa paasəna Iso yələaa kpekəle tə, titite 1-3

Isəna Timotee ka la i təma tə, titite 4-6

*Səetv*

<sup>1</sup> Maya Pəəli, Yesu Kilisiti tillu. Tá Yatv Iso na Yesu Kilisiti wei tə teeləyɪ tə mpe pa kpana-m sī má la tillu.

<sup>2</sup> Má ɻmaakəna takəlaya kaneγə Timotee. Nyá kəna ma pəyaya təsiyisiyi kē Iso seeu taa. Tacaa Iso na tá Səsə Yesu Kilisiti pá hul-ŋ pəelee na suulu na pá ha-ŋ alaafəya.

*Pəpətu seyəsəyɪ*

<sup>3</sup> Ma teekaya Masetoni na má heeli-ŋ sī n̄ saali Ifeesu tə, saali m̄puyú təna, na n̄ heeli pa taa mpa inu tə sī pá taa seyəsi pa pəpətu seyəsəyɪ.

<sup>4</sup> Heeli-wə sī pá yele ləŋ taa təmnəa mpa pa təkaa tə, na hatuu ləŋ taa ləlvuyu loosi nsi pa tamseyyi tə.

Təle tə kəjna ntəŋkpeesaya ke yem ké, tu kusəyı yapu təm nti Isə suwa na í laki tə. Yulu teŋ i taa na Isə ké na pécó í nyi pəle pə təm.

<sup>5</sup> Ma tu-węxę mŕpúyɣu sì pá węena lotu kvlvmtv, na pá təŋəyı siyisuyu, na pá té Isə na pa taa ké teu, na pá lá na pá węena səəlvuyu.

<sup>6</sup> Lelaa yela yaasi kupaŋ tneŷe təkuyu, na pá tooli na pá suv kumeləntəŋkpeesaya taa ké yem.

<sup>7</sup> Pa luki yem sì mpeyek Isə kusəsutu seyəselaa, pəyele paa cəkəyəna pa mayamaya pa kuyəyətutu. Pa ta cəkəna mpi mpi pə təm pa tu yəyətəyı mpv na apalutu tə.

<sup>8</sup> Tə nyəmá sì ye n təŋa Isə kusəsutu ke teitei isu tə węv tə, tə wę teu ké.

<sup>9</sup> Na pu təəsi-ŋ sì kusəsutu fei nti pə paasaa na pə su kūpantu lataa təo tə. Ama isayalataa, na kaanutunaa, na nyəŋ nyéma, na kawalaya nyéma, na mpa paa seeki Isə na paa seeki i nyəm tə, na mpa pa kuyı pa caanaa yaa pa toonaa tə, na yulukvlaa,

<sup>10</sup> na apalaa mpa pa suv kəna apalaa lelaa tə, na yulvpeetəlāa, na pəpətunaa, na mpa pa suki pa nəəsi ke yem tə, yaa mpa pa takəyı ntiwe tə ta təŋ seyəsuyu kūpantu ḥku ku waasəyı yəlala tə, pa təənaa ke pa su kusəsutu.

<sup>11</sup> Laapaalı Kūpant wei pə yelina-m tə ini i seyəsəyəna seyəsuyu kūnə. Teeli Isə na kūpantu tu təo Laapaalı Kūpant nté.

### *Isə kūpantu*

<sup>12</sup> Tacaa Yesu Kilisiti wei i ha-m toma ke səsəm na má lakəna ma təmle təyə ma səe i na təmle. I tunav má sì ma nəyəsəna pá te-m na taa, na í kpa-m sì má la təmle tə, ma səe-i i na təmle.

**13** Tuu ləŋ má yəyətayana isayatu ke i təo, na má təna-i konyəŋ, na má tuu-i. Ama Isə wii ma pətəatəle. Pə taya pəlv, ma taa té ma taa na Isə təyə ma ta nyi ma kvlapvutu nti.

**14** Tacaa hula-m i pəelee ke səsəm, na i lapa na má təŋ ma taa na Isə na má səələyɪ yəlaa isu tə kpəntənən Yesu Kilisiti na tə wəna tə.

**15** Təm nti tə kέ tampana nyəntu təkelekele na tə məna pá mə-ti təkpem na pá te-ti na taa təyəle si: Yesu Kilisiti kəma antulinya taa si i yaki isayalataa nyəcəŋ, na mayale pa taa acepa.

**16** Pə təo kέ Isə wii ma pətəatəle, inu i səələna si Yesu Kilisiti i hólí isayalataa taa acepa maya i suulu təna, na pui hólí waali nyéma mpa paa te na pá mə i təm na pá hiki weesuyu ke tam təo tə si pá nyəyəna-m na pá ná.

**17** Aaa, Kawulaya tu, inu i wənnə tam təo, u səki, paa naa-i, i tike təkoŋ nté Isə. Yəlaa təna i sami-i na pá təyə-i teeli ke tam təo. Ami.

**18** Təv, ma pu Timotee, Isə ka lapa hatuu ləŋ na pá ná nyá təm nti na pá yəyətū təyə ma təkaa na má kpaadəyɪ-iŋ isəntə, si ní təki təmnəa mpeyə teu, na ní paasi na ní yoo yooou ke teu.

**19** N təma Isə na nyá taa tə təki mpv na ní wəena lotu kvlvmtv. Lelaa tā təki lotu kvlvmtv iləna pa Isə seeu pəsi yem.

**20** Pa taa mpeyəle na Himenee na Alekəsantəli. Satanı ke ma yilina-wə si i la-wə na pəcó pá nyi si pa yəyətuyu isayatu ke Isə təo tə pə fei teu.

## 2

*Isə sələmnyv*

**1** Təv, kancaalaya ilə, nti ma təyti-mə sı í la təyəle sı í tekəyi Isə kέ niŋ ke yəlaa təna təo, na í sələməy়i-1 pa təo, na í wiikina-1 pa təo, na í seεki-1 í na təmle ke pa təo.

**2** 1 sələmi Isə kέ awulaa səsaa na toŋtunaa təna təo, ulena té pəsi na té caya təpamm na alaafəya na té paasəna Isə nyəntu ke teu, na té təka tá yaasi kʊpanj.

**3** Nti tə mayamaya tə kέ tá Yatv Isə luŋu təε nyəntu na tə wε-1 teu təyəle.

**4** Inı i caana sı pέ ya yəlaa təna nyəəŋ, na pέ lá na pá nyi tampana.

**5** Pə taya pəlv, Isə kvlum tike təkonj wənna, na Isə na yəlaa pa həkv taa sənlu ke kvlum kέ, inəyəle yəlv wei pa yaa sı Yesu Kilisiti tə.

**6** Ilé i hana i ti na í felı na pέ ce yəlaa ke pa yomle. Waatu wei paa tuwa təyə i kəma, na í hvlí sı tampana Isə caa kέ sı pέ ya yəlaa təna nyəəŋ.

**7** Pə mayamaya pə təo kέ pə kpa-m pə təm heellu na tillu, na pέ tu-m sı má seyəsəy়i mpa pa ta ke Yuta nyéma təyə Isə seeu mpaav na tampana pə təm. Tampana ke ma yəyətəy়i, maa looliy়i.

**8** Pə təo kέ ma caa sı paa timpiyi apalaa sələməy়i Isə, pá tiyisi Isə kέ niŋ, na pá sələməna lotu kvlumtv, na pááná yaa yoou í taa wεe.

**9** Ma caa tətə sı alaa í təyələy়i pa wontu ke isəna pə məna pá təyələy়i tə, pá taa la isəcav na pá suli mpəle teləsuy়i. Pá taa tiyiliyina nyəəsi təyənuy়i katatəlaya, yaa wulanaa na lutu pə təyv, yaa liyitee pəəŋ təyəluy়i sı pá te.

**10** Ama lakanı kʊpanjsı ke paa tiyilina isii lakanı nsiwε sı mənja alaa mpa pa təŋ sı pa seeki Isə tə.

**11** Ye pa seyəsəy়i, pə wεe kέ sı alv í su na í pasə i təy়i teu na í nukı seyəsuy়i.

**12** Ma ta ha alv ke nəyə si í seyəsi yaa í kpiliki apalu ke pəlvə taa. Ama pə wəe kē si í su.

**13** Pə taya pəlv, Atam ke pə caaləna ŋma, pə waali kē pə ŋma lfa.

**14** Pə taya Atam ke pə puγusaa. Ama alv ke pə puγusaa na í kisi lsə nəyə taa nyəntu ke nūnau.

**15** Ye pa teŋ pa taa na lsə na pá səeləyi yəlala na pa yaasi máyá lsə, na paa laki isəcav na pá təka m̄púyú tam, ilə pi ya pa nyəcən na pa piya ləlvəyə taa.

## 3

### *lsə yəlala kpekəle səsaa kpav*

**1** Təm nti tə kē tampana nyəntu təkelekele təyəle si, ye yəlv caa í la lsə yəlala kpekəle səsə pə kē təmle kypante kē.

**2** Wei i kinj pa kaa na kawaliya nakəli tə inu i ká təyəna lsə təseelə səsəoantu. Na alv kuvəm ke pəntu inu i ká wəeena. I ká kpaakı i təyi paa mpi pə taa, na í wəe ləmayasəe tu na wei i nyəmá pə təna pə tayañyə kə teu tə. I ká wəe wei i nyəmá muvulle lapu tə, na i pəsəyí seyəsəvə.

**3** I kaa wəe svlənyəelə yaa muvənə tu. Ama i ká wəe təpamm kē, na í wəna yəlle. I kaa wəe pəyəlaya nyənlə.

**4** I ká wəe wei i paasaa na í pəsa i təyaya kə teu teu, na í məjna i piya ke i nəjhees təe na si nukəna-i na si nyəjna-i teu tə.

**5** Mpi tə, ye yəlv ta pəsi i mayamaya i təyaya, isənaya i ká pəsi na í paasəna lsə səelaa kpekəle?

**6** Ye pəntu kē lsə səelən kufalə pə kaa la. Pə taya pəlv, i ká kəo kē na í sanj i tı na i təm nana səpu tsu lləyən nyəntu ka lapu tə.

<sup>7</sup> I ká wee wei i kūpantu ma ta nyí isənāa mayamaya sama tó, pécó pé taa kō na pá footiyi-í, na í kō í nana Iləyən nyəpətən taa kē tiiu.

## *Yesu seelaa kpekale taa təma lataa*

<sup>8</sup> Mpa mpa pa lakı təma ke Yesu seelaa kpeka taat paa wee na yaasi kypaŋ ke mpu tɔtɔyə. Pa kaa wee ataa na a waali nyéma, pa kaa wee svlonyɔɔlaa, yaa mpa pa muyuliyi si pá hiki liyitee tə.

<sup>9</sup> Pa a wee mpa pa təŋjəyəna laakalı kupaŋ ke  
Isəseelə mpaav tampana nna a təo Isə kulaa tə.

**10** Pá mayası-wé na pécó, ye pa ta na ısayatiya  
nakələyí pa kinj ıle pa svv Yesu seelaa kpekəle təmle  
lapv taa.

<sup>11</sup> Pa alaa tətə ká wεεna yaasi kʊpəŋ, pa kaa cakəna yələa. Paa kpaaķi pa tı na pá wεε kʊpama ke pə təna pə taa.

<sup>12</sup> Wei i laki Yesu seelaa kpekèlè tèmle tò i ká wëëna alv kulum ké, na i ká wëë wei i paasaa na í pësa i piya na i tèyaya ke teu teu tò.

**13** Yesu sseelaa kpekəle təmle lataa mpa pa lapa pa təma ke teu tə, pa nyəɔŋ kvləyí ké. Na pa pəsəyí na pá yəyətì tá na Yesu Kilisiti tá kpəntuyú lapa na té wə lsə sseeu mpi pə taa tə pə təm na paa nyəŋna pulv.

## Səsəntv nti pə ηmesaa tə

**14** Ma ηmaaki-η takəlaya kane na má təeləyı ké sū  
maa kəo nəənəcə na má na-η.

**15** Ama ye p  k ma na n  ta nu ma tan, ile tak laya  
kan  k es na-  yaasin a mpa n ka t ki Is  seel aa  
kpeka taa t . Weesuyu Is  seel aa mpa pa k  kite nte  
t  t o tampana s y aa na p  t ka-ye e teu t k pa t y o  
ma t n.

**16** Ama tampana tao isəntə tá Isəselele mpaav təm kuyimesətu wə piti kék, yulu u pəsəyı na í kpeesi tələ.

I kəma tə yuluwəetə ke i wəna.

Feesugu ná hvləna si i kék tampana təŋlu.

Isətaa tillaa mayamaya ná na-i.

I waasv ke pa lapa kateŋasi təna taa.

Pa mu i təm ke antulinya təna taa.

Pə kpaasa-i na í svu i teeli taa.

## 4

### *Seyesəlaa pəpətənnaa*

**1** Isə Feesugu yəyətəyı mprýgú təceicei si, pu kəo na pə tala kantəkaya kuyeeñ taa tə, yələaa leləaa kák lu Isə seeu na pá paasəna iləyəhilu təma kypuyusəe, na alçaa kusəyəsətu ke paa mu.

**2** Na paa yele na yələaa cəsəlaa na pəpətənnaa mpa pa ləmayasəe taa səpa isu pa tula-yęye kəkə na paa tasəyı kypantu natələyı cəkənaav tə pəle pa tolisi-wə.

**3** Yələaa panewə, pa seyəsəyəna si alv kpaayav fei teu, na təyənəsi lensənaa təyəv fei teu. Ani Isə ná lapa kytəyəñ inəyı si Isə seelaa nyəmá tampana tə pá seet Isə na pá təyə.

**4** Pə təna mpi Isə lapa tə pə tewaya, pə taa pvlv fei ləv. Ama pə wəe si pá təyə pə təna kék na pá seet Isə kék í na təmle ke pə tao.

**5** Pə taya pvlv tao, Isə Təm na i sələmuyu tayənəyı pə tənaya na pə wəe-i teu.

### *Kilisiti təmlə tu kypaŋ*

**6** Ye n wəe na n̄ seyəsəyı tá taapalaa ke təmnaa panə, n təŋ na n̄ lá Yesu Kilisiti təmlə tu kypaŋ kék. Na

pu húlí sì Isosesele mpaau təmnaa na tampana seyəsəŋ  
wei n təŋaa təŋo n püsəgəna nyá ləsaya.

**7** Kisi səsaa taa kpai kpai təmnaa mpε, tu laki na yulv te i taa na Isə se. Faləsəyi nyá tı sì n səəsi Isə ké nyəənau ke teu.

**8** Yulv faləsuyu i tənuyu tə pə waasəyi te, ulə pə waasuyu ta təə kέ. Ama ye yulv faləsa i tı sì i nyəəna Isə kέ teu, ulə pəle pə kələna waasuyu ke paa mpi pə taa. Pə taya puv təə, inu i təmna sì i ká ha-tuyu weesinj ke saŋa na cele tətə.

**9** Təm ntı tə kέ tampana nyəntu kέ təkelekele, na tə məna pá mə-ti təkpem na pá te-ti na taa.

**10** Mpı pə təə tā wəe na tə təŋna təmle lapu na tə luki təŋəle. Pə taya puv təə, weesuyu tu Isə wei i yaki yəlaa təna nyəən iłəna pə tu kələna mpə pa təŋi-i na pa taa təŋo tā təełəyi.

**11** Hólí-wə sì pá laki pə təna isəntə na n̄ seyəsəyi-wə.

**12** Taa yele na nəyəlu kpeəna-ŋ sì n kέ pəyaya. Ama wəe wei Isə səelaa ləlaa ká kəesəgəna na pá laki təŋo nyá yəyətaya taa, na nyá təntə na nyá səəluyu ke ləlaa taa, na isəna n təmna Isə kέ nyá taa na nyá tənaŋŋ wəetə pə taa.

**13** Kaləyi Isə Təm takəlası ke yəlaa taa na n̄ laki waasu na n̄ seyəsəyi pə hūwəe na má kəŋ.

**14** Taa liyilina mpi Isə Feesuyu yelaa na pə lapu saa-ŋ tə, mpi paa nawa na pá yəyəti na Isə təsesele səsaa təni nyá təə kέ niŋ tə.

**15** Paasəna teu na n̄ la təmle təne na n̄ yoosi-te. Há nyá təyi tə taa təkpataa na pa təna pá na isəna n təŋna ton nyəən tə.

**16** Feñiyi nyá tı na nyá kusəyəsətu təə tətə. Təki pə tənaŋŋ mŕpuyó teu. Təm tampana təə, ye n laki mpv, n ká ya nyá tı nyuyu na nyá nüntaa nyəŋ tətə.

## 5

*Isəna Timotee ká laki Iso Seelaa tə*

<sup>1</sup> Taa kaləyəna kükpatəlaa, ama yəyətəna-wə ɪsu n ka yəyətəna nyá caa tə. Ye ifepiya үle təekı pele ɪsu nyá təetvñaa.

<sup>2</sup> La alaa səsaa ɪsu nyá toonaa. Na n̄ la alaa səkpema ɪsu nyá təetvñaa tətə, na n̄ lá laakali na tətelakasi.

<sup>3</sup> Paasəna leelaa səsaa ke teu.

<sup>4</sup> Ama leelu wei i wəna piya yaa saalənaa tə, pə wəe s̄i səle s̄i kpeləməna s̄i nyéma ke təkvḡu na p̄e húl̄i s̄i m̄púyḡu pə wə pa Isəseelə mpaav taa. Na pu húl̄i tətə s̄i pa caanaa na pa cəsənaa ka w̄uwa mpe pa təo үle kūpantu ntəȳi mpe pa leetəȳi pa nyéma. Pə taya p̄olv̄, mpu in̄i pə lapu wə Iso k̄e teu k̄e.

<sup>5</sup> Ama leelu wei i kpatəlaa na í feina paasənl̄u tə Iso k̄e il̄e i təeləȳi. Na i sələməȳi tam, na i wiikina-i na isəle kusəeml̄e s̄i í temi-i.

<sup>6</sup> Ama leelu wei i wəna təkpaalət̄u tə, paa i wəna i isə tə i səpaya na í cayaa.

<sup>7</sup> Nti tə wəe s̄i n̄ ká təəsi-wə təyəle yoo, үle pa kaa na isayat̄u natələȳi pa kin̄j.

<sup>8</sup> Yolv̄ wei u paasəyəna i ləlv̄ȳu nyéma na p̄e tui kələna i mayamaya i təyaya tə p̄unt̄u kisa Iso seeu k̄e, na ma ta nyi Iso lapu-i na sana.

<sup>9</sup> Leelu wei i ləlv̄ȳu p̄usi təe nutoso tə i tike i hətə ke n̄ ká tu leelaa həla taa. Ama i ká wəe wei i layana apal̄u kūlv̄m ke hatuu i kūlv̄ȳu təȳo.

<sup>10</sup> Na pá nyəma-i na təma kūpana ɪsu i piya təkvḡu na m̄uvlaa təkvḡu na Iso yəlaa nəəhəe kəu na kūnyəntəȳlaa sənau na təma kūpana təna lapu.

<sup>11</sup> Pə kpat̄aȳu leelaa səkpema tə, taa ŋ̄maa pa həla ke takəlaya taa. Pə taya p̄olv̄ təo, pa kūnyuləȳ kəj i kpa

pa nyéøø taa tø pø tuøi-wøye saav kë. Na mpv tø, pa haø Kilisiti kele siyile,

**12** ïlenø pø pøsøyø-wøye tasøkøle nyéma. Mpi tø, pa ta tøkø nøøø ñka paa suwa kancaalaya tø.

**13** Na tøle tø paasi paa cøøki teesø taa kë na felentu caøj na tø teeløna-wø tøkpøtu. Na kükøløtu nté si pa laki yøyøtølaa kë na katayasøtvønaa, na pá faakø tømønaa ke yem.

**14** Pø tøø kë ma caa si leelaa søkpema í saa, na pá løli piya na pá paasøna pa teesø. Pøle ïle tá kolontunaø kaa hikina timpi paa footiyø-tu tø.

**15** Pø taya pølv tøø, leelaa leelaa temø mpaav kwpønjkø ke siyile hav, na pá svø Satanø ke tøøyøv.

**16** Ama ye iøø seelø wei i lølvøvø taa we leelaa, pøntu ká mu Yesu seelaa kpekøle ke søyøla kë na í søøna i leelaa, ïlenø pø heti Yesu seelaa kpekøle na pøle pá søøna mpa pa kë leelaa tøkpem tø.

**PIIPILI CSILCTM TAKELAYA  
Portions of the Holy Bible in the Lokpa language of  
Benin**

copyright © 1999 SIM

Language: Lokpa (Lukpa)

Translation by: SIM

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-10-16

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 31 Aug 2023

ef14191a-91f7-51c1-ac89-7b93dd7c4377